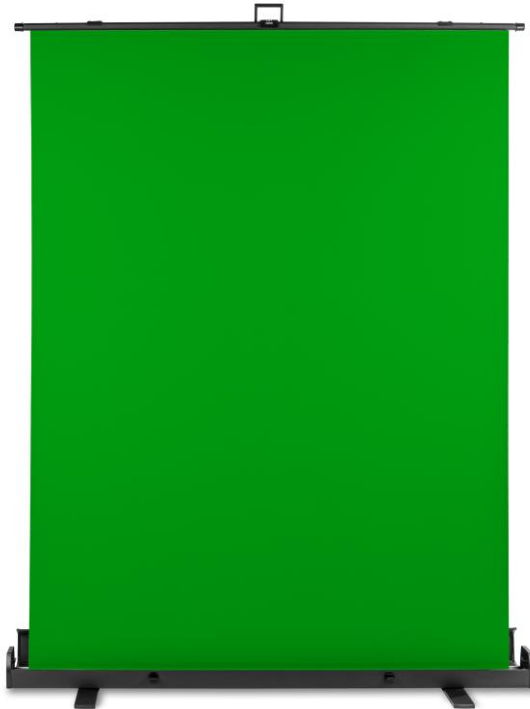


Roll-up Panel Hintergrund 155x200 grün, weiß, schwarz, grau



DEUTSCH

Inhalt

1.	So verstehen Sie diese Gebrauchsanleitung richtig	3
1.1	Kennzeichnungen am Gerät	3
1.2	Kennzeichnungen in dieser Gebrauchsanleitung	3
2.	Bestimmungsgemäße Verwendung.....	4
3.	Sicherheitshinweise	4
4.	Gerät auspacken und prüfen	5
5.	Übersicht über Aufbau und Bedienelemente des Geräts.....	6
6.	Kurzanleitung.....	7
7.	Gerät auf- und abbauen	8
7.1	Gerät positionieren.....	8
7.2	Hintergrund aufstellen	8
7.3	Hintergrund abbauen	8
8.	Gerät transportieren, lagern	9
9.	Reinigen	9
10.	Technische Daten	10
11.	Entsorgung und Umweltschutz.....	10
1.	How to understand the instruction manual	13
1.1	Markings on the device	13
1.2	Markings in the manual	13
2.	Intended use	14
3.	Important safety notes	14
4.	Unpacking and checking the device.....	15
5.	Construction and operating elements of the unit.....	16
6.	Quick Start Guide	17
7.	Setting up and dismantling the unit	18
7.1	Positioning the unit	18
7.2	Setting up the background	18
7.3	Dismantling the background.....	18
8.	Transporting and storing the unit.....	19
9.	Cleaning	19
10.	Technical Specifications	20
11.	Disposal and environmental protection	20

Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen und wünschen Ihnen viel Freude und Erfolg mit Ihrem neuen Gerät.



- **Lesen Sie diese Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, bevor Sie Ihr neues Gerät das erste Mal benutzen. Sie enthält alles, was Sie wissen müssen, damit Sie Personen- und Sachschäden vermeiden.**
- **Beachten Sie alle Sicherheitshinweise in dieser Gebrauchsanleitung.**
- **Bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung sorgfältig auf. Geben Sie diese Gebrauchsanleitung an den neuen Besitzer weiter, wenn Sie das Gerät verkaufen oder anderweitig überlassen.**

1. So verstehen Sie diese Gebrauchsanleitung richtig

1.1 Kennzeichnungen am Gerät



Dieses Zeichen bedeutet, dass Sie das Gerät nur bei einer örtlichen Entsorgungsstelle entsorgen dürfen.

1.2 Kennzeichnungen in dieser Gebrauchsanleitung

Kennzeichnung	Bedeutung
	Macht Sie auf die Handhabung und Auswirkung von Sicherheitsinformationen aufmerksam.
<i>HINWEIS:</i>	Macht Sie auf mögliche Sachschäden und andere wichtige Informationen in Verbindung mit Ihrem Gerät aufmerksam.
VORSICHT	Macht Sie auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die eine leichte bis mittelschwere Verletzung nach sich ziehen kann, wenn sie nicht vermieden wird.
WARNUNG	Macht Sie auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die eine schwere Verletzung oder den Tod nach sich ziehen kann, wenn sie nicht vermieden wird.

2. Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Walimex pro Roll-up Panel ist ein vielseitiger Hintergrund für Foto- und Videoanwendungen, der besonders leicht verstaut und transportiert werden kann. Er ist in Sekunden ohne Hilfsmittel aufgebaut, steht stabil und lässt sich in vielen verschiedenen Höhen arretieren.

Ihr Gerät verfügt über folgende Hauptmerkmale:

- Knitterfreier, Lichtdichter Hintergrund
- Stabiles Gehäuse aus Aluminium mit fest integriertem Aufrollmechanismus
- Ausschwenkbare Standfüße
- Auszug mit nur einer Hand auf die gewünschte Höhe
- Geringes Gewicht
- Leicht verstaubar und sehr einfach transportabel

3. Sicherheitshinweise

WARNUNG

Verletzungsgefahr durch unsachgemäße Bedienung

- **Achten Sie darauf, den Roll-up Hintergrund stets kippstabil und windgeschützt aufzustellen.**
- **Achten Sie beim Auf- und Abbau sowie beim Positionswechsel des Hintergrundes darauf, sich nicht zu quetschen oder zu stoßen.**
- **Führen Sie beim Auf- und Abbau den Auszug stets mit der Hand.**
- **Achten Sie beim Auf- und Abbau sowie beim Positionswechsel darauf, dass Sie im Bewegungsradius keine Personen verletzen bzw. Equipment oder andere Gegenstände beschädigen.**

4. Gerät auspacken und prüfen

1. Packen Sie den Lieferumfang vorsichtig aus.
2. Prüfen Sie, ob der Lieferumfang vollständig vorhanden ist:
 - 1 Walimex pro Roll-up Panel Hintergrund 155x200
 - 1 Sicherheitshinweisblatt in deutscher und englischer Sprache.
3. Prüfen Sie, ob alle Bestandteile des Geräts unbeschädigt sind.
HINWEIS: Wenn der Lieferumfang unvollständig oder beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an info@foto-walser.de

5. Übersicht über Aufbau und Bedienelemente des Geräts

A Transportkassette

B Tragegriff

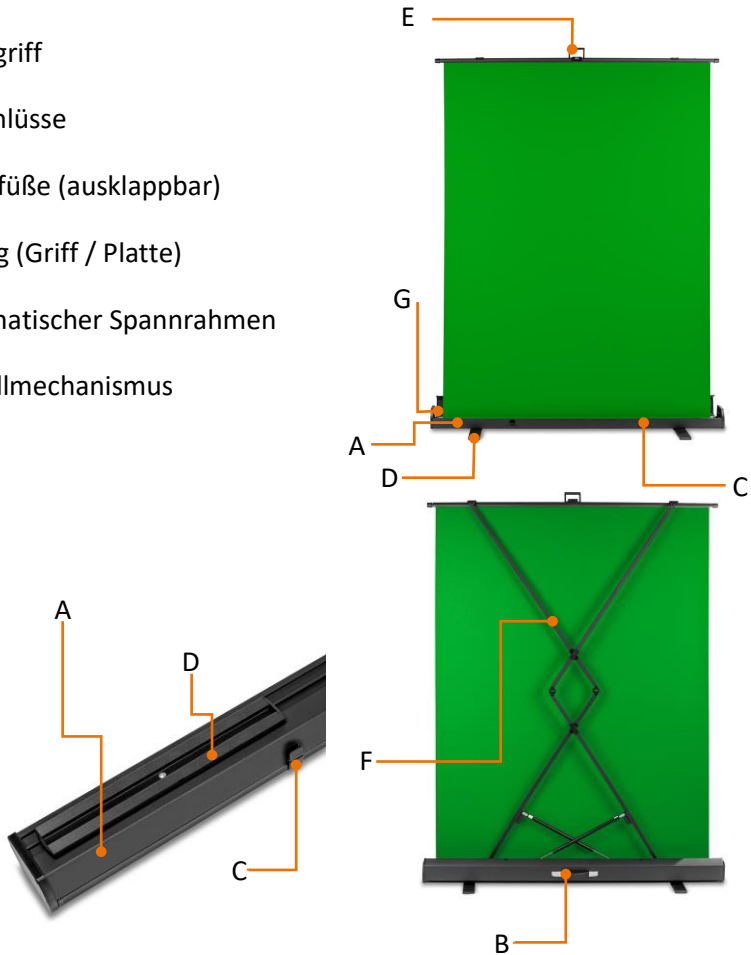
C Verschlüsse

D Standfüße (ausklappbar)

E Auszug (Griff / Platte)

F Pneumatischer Spannrahmen

G Aufrollmechanismus



6. Kurzanleitung

HINWEIS:

Die detaillierte Anleitung zu den nachfolgenden Tätigkeiten finden Sie in den jeweiligen Abschnitten dieser Gebrauchsanleitung.

Halten Sie bei der ersten Inbetriebnahme die Reihenfolge der nachfolgenden Tätigkeiten ein, um Schäden am Gerät zu vermeiden.

WARNUNG

Beachten Sie bei allen Tätigkeiten die Sicherheitshinweise in den jeweiligen Abschnitten.

1. Transportkassette senkrecht halten, Standfüße ausklappen.
2. Transportkassette auf den Boden stellen und ausrichten.
3. Deckel öffnen und nach hinten klappen.
4. Leinwand nach oben bis zur gewünschten Höhe herausziehen.

7. Gerät auf- und abbauen



7.1 Gerät positionieren

1. Transportkassette (A) senkrecht stellen und Standfüße (D) ausklappen.
2. Transportkassette (A) auf den Boden stellen und ausrichten. Die Verschlüsse (C) sollen sich auf der dem Nutzer zugewandten Seite des Gehäuses befinden. Nach dem Ausziehen soll der Hintergrund nicht mehr versetzt werden.



7.2 Hintergrund aufstellen

HINWEIS: Nutzen Sie beim Abrollen des Hintergrunds ausschließlich den Handgriff (E) für den Auszug. Zum Aufrollen drücken Sie auf die Platte unter dem Griff (E). Ziehen und drücken Sie immer senkrecht, damit sich der Hintergrund gleichmäßig ab- bzw. aufrollt. Berühren Sie nicht die Leinwand.



1. Verschlüsse (C) öffnen.
2. Deckel nach hinten aufklappen.
3. Hintergrund am Handgriff (E) nehmen und bis zur gewünschten Höhe ausziehen. Ab einer Mindesthöhe von 80 cm können Sie den Hintergrund in jeder beliebigen Position loslassen. Er bleibt dann in dieser Höhe.



7.3 Hintergrund abbauen

1. Hintergrund mit sanftem Druck auf die Platte des Auszugs (E) ganz aufrollen.
2. Deckel nach vorne zuklappen.
3. Verschlüsse (C) zuschnappen.
4. Transportkassette (A) senkrecht halten und Standfüße (D) einklappen.

8. Gerät transportieren, lagern

1. Tragen Sie den Hintergrund bevorzugt am Tragegriff (B)
2. Lagern Sie ihn mit geschlossenem Deckel, um das Innere gegen Verschmutzung zu schützen.

9. Reinigen

HINWEIS: Verwenden Sie ausschließlich die in der nachfolgenden Tabelle angegebenen Reinigungsmittel.

Roll-up Panel	Reinigung
Gehäuse	Leichte und hartnäckige Verschmutzungen mit trockenem oder ggf. angefeuchtetem Microfasertuch beseitigen
Hintergrundstoff	Mit Staubpinsel oder trockenem, weichem Tuch abtupfen. Bei starken Flecken ein leicht angefeuchtetes Tuch verwenden, dann vollständig trocknen lassen. <i>HINWEIS: Benutzen Sie keinerlei Reinigungs- oder Lösungsmittel für den Hintergrund!</i>

10. Technische Daten

Hintergrund	
Maße Leinwand (H x B)	191 x 145 cm
Platzbedarf (H x B x T)	200 x 12 x 41 cm
Maße Transportkassette (H x T x B)	14 x 12 x 200 cm
Gewicht	ca. 8,8 kg

11. Entsorgung und Umweltschutz

Entsorgen Sie das Gerät bitte bei einer der örtlichen Entsorgungsstellen. Dieser Service ist für Sie kostenlos.



WALSER GmbH & Co. KG
Senefelderstraße 23
86368 Gersthofen

info@walser.de
www.walser.de

ENGLISH

Content

1.	So verstehen Sie diese Gebrauchsanleitung richtig	3
1.1	Kennzeichnungen am Gerät	3
1.2	Kennzeichnungen in dieser Gebrauchsanleitung	3
2.	Bestimmungsgemäße Verwendung.....	4
3.	Sicherheitshinweise	4
4.	Gerät auspacken und prüfen.....	5
5.	Übersicht über Aufbau und Bedienelemente des Geräts.....	6
6.	Kurzanleitung.....	7
7.	Gerät auf- und abbauen	8
7.1	Gerät positionieren.....	8
7.2	Hintergrund aufstellen	8
7.3	Hintergrund abbauen	8
8.	Gerät transportieren, lagern	9
9.	Reinigen	9
10.	Technische Daten	10
11.	Entsorgung und Umweltschutz.....	10
1.	How to understand the instruction manual	13
1.1	Markings on the device	13
1.2	Markings in the manual	13
2.	Intended use	14
3.	Important safety notes	14
4.	Unpacking and checking the device.....	15
5.	Construction and operating elements of the unit.....	16
6.	Quick Start Guide	17
7.	Setting up and dismantling the unit	18
7.1	Positioning the unit	18
7.2	Setting up the background	18
7.3	Dismantling the background.....	18
8.	Transporting and storing the unit.....	19
9.	Cleaning	19
10.	Technical Specifications	20
11.	Disposal and environmental protection	20

We thank you for your trust and wish you much pleasure and success with your new device.



- **Please read these instructions carefully before using your device for the first time. It includes everything you need to know to avoid physical injuries and damages.**
- **Please pay attention to all safety notes in this instruction manual.**
- **Please keep this manual safe. In case of selling or leaving the device to other persons, please don't forget to hand this manual over as well.**

1. How to understand the instruction manual

1.1 Markings on the device



This marking means that your device should only be disposed of in local disposal points.

1.2 Markings in the manual

Marking	Meaning
⚠	Makes you aware of the handling and impact of safety information.
<i>NOTE:</i>	Indicates potentially physical damages and other important information in connection with your device.
⚠ CAUTION	Indicates a hazardous situation, which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.
⚠ WARNING	Indicates a hazardous situation, which, if not avoided, could result in a serious injury or death .

2. Intended use

The Walimex pro Roll-up Panel is a versatile background for photo and video applications that can be stowed away and transported particularly easily. It can be set up in seconds without any tools, stands stable and can be locked in many different heights.

The main features of your device as follows:

- Wrinkle-free, light-proof background
- Sturdy aluminium housing with firmly integrated roll-up mechanism
- Foldable feet
- Can be pulled out to the desired height with just one hand
- Low weight
- Easy to stow away and very easy to transport

3. Important safety notes

- **⚠ WARNING**
Risk of injury due to improper operation
Make sure that the roll-up background is always set up in such a way that it cannot tip over and is protected from the wind.
- **When setting up, dismantling or changing the position of the backdrop, take care not to squeeze or bump yourself.**
- **Always guide the pull-out by hand during assembly and disassembly.**
- **When setting up, dismantling or changing positions, make sure that you do not injure anyone or damage equipment or other objects within the range of movement.**

4. Unpacking and checking the device

1. Carefully unpack the scope of delivery.
2. Check whether the scope of delivery is complete:
 - 1x Walimex pro Roll-up Panel Background 155x200.
 - 1 Safety instruction sheet in German and English.

Check whether all parts of the unit are undamaged.

NOTE: If the scope of delivery is incomplete or damaged, please contact info@foto-walser.de.

5. Construction and operating elements of the unit

A Transport Case

B Carrying Handle

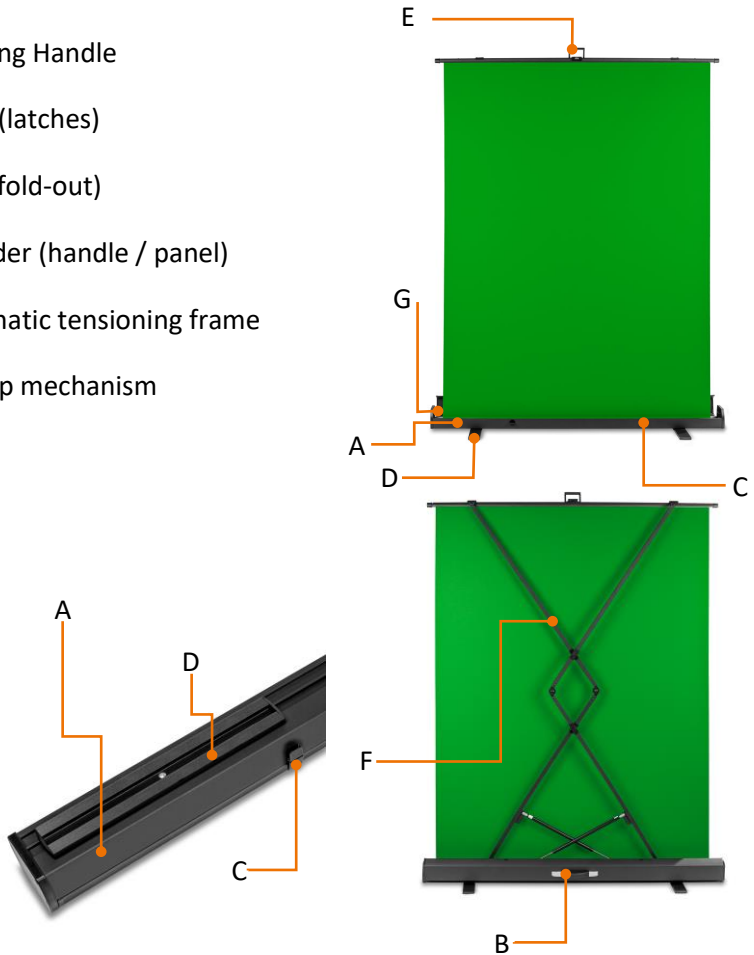
C Locks (latches)

D Feet (fold-out)

E Extender (handle / panel)

F Pneumatic tensioning frame

G Roll-up mechanism



6. Quick Start Guide

NOTE:

Detailed instructions for the following operations can be found in the respective sections of this instruction manual.

When using the appliance for the first time, follow the order of the following operations to avoid damage to the appliance.

WARNING

Observe the safety instructions in the respective sections for all activities.

1. Hold the transport case vertically and fold out the feet.
2. Place the transport case on the floor and position it as desired.
3. Open the lid and fold it back.
4. Pull the background upwards to the desired height.

7. Setting up and dismantling the unit



7.1 Positioning the unit

1. Place the transport case (A) vertically and fold out the feet (D).
2. Place the transport case (A) on the floor and position it as desired. The catches (C) should be on the side of the case facing the user. After unrolling, the background should no longer be moved.



7.2 Setting up the background

NOTE: When unrolling the background, use only the pull-out handle (E). To roll it back up, press down the panel under the handle (E). Always pull and push vertically so that the background unrolls or rolls up evenly. Do not touch the fabric screen.

1. Open the latches (C).
2. Open the case away from you.
3. Grip the background by the Extender handle (E) and pull it out to the desired height. From a minimum height of 80 cm, you can let go of the background in any position. It then remains at this height.



7.3 Dismantling the background

1. Roll up the background completely by pressing gently on the Extender panel (E).
2. Close the case.
3. Snap the catches (C) shut.
4. Hold the transport cassette (A) vertically and fold in the feet (D).



8. Transporting and storing the unit

1. Preferably carry the background by the carrying handle (B).
2. Store the item closed to protect it against dirt.

9. Cleaning

NOTE: Only use the cleaning agents specified in the table below.

Roll-up Panel	Cleaning
Case	Remove light and stubborn dirt with a dry or, if necessary, moistened microfibre cloth.
Background fabric	Dab with a dust brush or dry, soft cloth. For heavy stains, use a slightly damp cloth, then allow to dry completely. NOTE: <i>Do not use any cleaning agents or solvents on the background fabric!</i>

10. Technical Specifications

Background	
Dimensions Canvas (H x B)	191 x 145 cm
Space Requirement (H x B x T)	200 x 12 x 41 cm
Dimensions Transport Case (H x T x B)	14 x 12 x 200 cm
Weight	ca. 8,8 kg

11. Disposal and environmental protection

Please dispose of the appliance at one of the local disposal points. This service is free of charge for you.



WALSER GmbH & Co. KG
Senefelderstrasse 23
86368 Gersthofen
Germany

info@walser.de
www.walser.de